



Information

nach Art. 13 der Europäischen Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) bei der betroffenen Person oder nach Art. 14 wenn die Daten nicht bei der betroffenen Person erhoben wurden

Verantwortlicher (Fachbereich/Institut/Betrieb, Funktion, Anschrift, Telefon, E-Mail)	Stadt Garbsen - vertreten durch den Bürgermeister - Rathausplatz 1 30823 Garbsen Telefon: 05131 707-594 E-Mail: buergermeister@garbsen.de
Vertreter/in (Fachbereich/Institut/Betrieb, Funktion, Anschrift, Telefon, E-Mail)	Eigenbetrieb Stadtentwässerung Garbsen Rathausplatz 1 30823 Garbsen Telefon: 05131 707-618 E-Mail: anja.heinz@garbsen.de
Datenschutzbeauftragter (Funktion, Anschrift, Telefon, E-Mail)	Hannoversche Informationstechnologien AöR Leif Erichsen Hildesheimer Straße 47 30169 Hannover Telefon: 0511 70040-321 E-Mail: leif.erichsen@hannit.de
Zweck der Datenverarbeitung (Nennung der Hauptaufgaben)	Erfüllung und Durchführung Die Stadtentwässerung Garbsen verarbeitet Ihre personenbezogenen Daten um Leistungen auf Grundlage unserer Satzungen zu erbringen. Dies beinhaltet die Genehmigung von Entwässerungsanlagen, die Erhebung von Schmutz- und Niederschlagswassergebühren, die Übersendung von Kostenschätzung und Abrechnung für die Herstellung und Reparatur von Grundstücksanschlüssen, die Erhebung von Schmutz- und Niederschlagswasserbeiträgen sowie die notwendige Kommunikation mit Ihnen. Forderungen Wir verarbeiten Ihre personenbezogenen Daten um unbeglichene Zahlungen (Forderungen), welche Sie nach einer entsprechenden Mahnung nicht begleichen, an das Finanzmanagement der Stadt Garbsen abzugeben. Vertragsbezogene Informationen Wir verarbeiten Ihre personenbezogenen Daten um Ihnen per Post Informationen, Kostenschätzungen und Bescheide zusenden zu können.

<p>Wesentliche Rechtsgrundlage (sowohl materiell-rechtlich als auch verfahrens- und datenschutzrechtlich)</p>	<p>Die Verarbeitung Ihrer Daten für die Erbringung der hoheitlichen Leistungen erfolgt auf Grundlage des Art. 6 Abs. 1 lit c) und e) DSGVO in Verbindung mit den Vorschriften folgender Gesetze:</p> <ul style="list-style-type: none"> • § 10 Abs. 1 NKomVG i. V. m. der Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Abwasserbeseitigung (Gebührensatzung), der Satzung über die Erhebung von Beiträgen und Kostenerstattungen für die Abwasserbeseitigung (Beitragssatzung) und der Abwassersatzung der Stadt Garbsen. • Niedersächsisches Kommunalabgabengesetz (NKAG) • Eigenbetriebsverordnung (EigBetroVO) <p>Die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten bei nichthoheitlichen Leistungen erfolgt auf der Grundlage von Art. 6 Abs. 1 Lit. b) DSGVO. Danach ist es gestattet, personenbezogene Daten zu verarbeiten, wenn dies für die Erfüllung eines Vertrages, dessen Vertragspartei die betroffene Person ist, oder zur Durchführung vorvertraglicher Maßnahmen, die auf Anfrage der betroffenen Personen erfolgen, erforderlich ist.</p>
<p>Art der personenbezogenen Daten</p>	<p>Wir verarbeiten insbesondere folgende personenbezogene Daten:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Vor- und Nachname • Adresse bzw. Kontaktdaten wie Telefonnummer und E-Mail • Bankverbindungen • Eigentumsnachweis (Grundstück)
<p>Empfänger und Kategorien von Empfängern der Daten (im Regelfall)</p>	<p>Erfüllung und Durchführung der o. g. Zwecke</p> <p>Ihre personenbezogenen Daten werden nur dann an externe Empfänger außerhalb der Stadtentwässerung Garbsen weitergegeben, wenn dies zur Erfüllung und Durchführung der o. g. Zwecke erforderlich oder gesetzlich verpflichtend ist. Zu den Empfängern von Daten gehören unter anderem:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Öffentliche Stellen, z. B. Region Hannover und Einwohnermeldeämter • Stadtwerke Garbsen GmbH • Wasserverband Garbsen-Neustadt a. Rbge • Ingenieur- und IT-Dienstleister • Unternehmen für technische Dienstleistungen (z. B. für Rohr- und Kanalsanierungen) • Rechtsanwälte <p>Forderungen</p> <p>Für die Zwecke „Forderungen / Inkasso“ werden Ihre personenbezogenen Daten an das Finanzmanagement der Stadt Garbsen (Rathausplatz 1, 30823 Garbsen) übermittelt.</p>

<p>Datenübermittlung (findet eine Übermittlung an Dritte, in Drittländern (Nicht-EU-Mitgliedsstaaten) oder internationale Organisationen statt?)</p>	<p>Ihre personenbezogenen Daten werden nicht an Dritte, in Drittländern (Nicht-EU-Mitgliedsstaaten) oder an internationale Organisationen übermittelt.</p>
<p>Dauer der Speicherung und Aufbewahrungsfristen (aus rechtlichen Bestimmungen wie z. B. Kassen- oder Steuerrecht)</p>	<p>Wir dürfen Ihre personenbezogenen Daten nur in einer Form speichern, die die Identifizierung von Ihnen so lange ermöglicht, wie es für die Zwecke, für die sie verarbeitet werden, erforderlich ist. Personenbezogene Daten werden von der Stadtentwässerung Garbsen gelöscht, wenn sie für die Durchführung der Grundstücksentwässerung nicht mehr benötigt werden.</p> <p>Im Einzelfall müssen wir Ihre personenbezogenen Daten jedoch länger speichern, soweit dies gesetzlich vorgeschrieben ist. Dies ergibt sich regelmäßig durch rechtliche Nachweis- und Aufbewahrungspflichten, die unter anderem im Handelsgesetzbuch (HGB) und in der Abgabenordnung (AO) geregelt sind.</p> <p>Die Speicherfristen betragen danach bis zu zehn Jahre. Ihre personenbezogenen Daten werden dann mit Ablauf der gesetzlich vorgeschriebenen Speicherfrist gelöscht. Schließlich bemisst sich die Speicherdauer auch nach den gesetzlichen Verjährungsfristen, die zum Beispiel nach den 195 ff. des Bürgerlichen Gesetzbuches (BGB) bis zu dreißig Jahre betragen können, wobei die regelmäßige Verjährungsfrist drei Jahre beträgt.</p>
<p>Rechte der betroffenen Person (allgemeine Aufzählung, Voraussetzungen)</p>	<p>Recht auf Auskunft und Berichtigung, Art. 15 und 16 DSGVO Wenn Sie eine Auskunft zu den, bei der Stadtentwässerung Garbsen, zu Ihrer Person gespeicherten personenbezogenen Daten wünschen, wenden Sie sich bitte an die Stadtentwässerung Garbsen. Sie können auch den Datenschutzbeauftragten zu Rate ziehen. Auf Wunsch wird Ihnen ein Auszug zu den zu Ihrer Person gespeicherten Daten zur Verfügung gestellt.</p> <p>Wenn Sie feststellen, dass zu Ihrer Person gespeicherte Daten fehlerhaft oder unvollständig sind, können Sie jederzeit die unverzügliche Berichtigung oder Vervollständigung dieser Daten verlangen.</p> <p>Recht auf Löschung, Art. 17 DSGVO Sie haben das Recht, die Löschung personenbezogener Daten zu verlangen, sowie, falls die personenbezogenen Daten veröffentlicht wurden, die Information an andere Verantwortliche über den Antrag auf Löschung.</p> <p>Recht auf Einschränkung, Art. 18 DSGVO Sie haben das Recht, die Einschränkung der Datenverarbeitung zu verlangen.</p>

	<p>Recht auf Datenübertragung, Art. 20 DSGVO Sie haben das Recht, die sie betreffenden personenbezogenen Daten einen anderen Verantwortlichen zu übermitteln, sofern die Verarbeitung mithilfe automatisierter Verfahren erfolgt.</p> <p>Widerspruchsrechte, Art. 21 DSGVO Sie haben das Recht, jederzeit einer Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten zu widersprechen. Der Widerspruch ist formlos und gegenüber dem Verantwortlichen und/oder dem Datenschutzbeauftragten möglich.</p> <p>Widerrufsrecht, Art. 7 Abs. 3 DSGVO Sie haben das Recht, jederzeit eine Einwilligung in die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten zu widerrufen. Die Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten bis zum Zeitpunkt des Widerrufs Ihrer Einwilligung bleibt davon unberührt. Der Widerruf einer Einwilligung ist formlos und gegenüber dem Verantwortlichen und/oder dem Datenschutzbeauftragten möglich.</p> <p>Fragen oder Beschwerden, Art. 77 DSGVO Sie haben das Recht, eine Beschwerde bei einer Aufsichtsbehörde einzureichen, wenn Sie der Ansicht sind, dass die Datenverarbeitung Ihre Rechte verletzt und/oder gegen die DSGVO verstößt.</p>
<p>Zuständige Aufsichtsbehörde (Bezeichnung, Anschrift, Telefon, E-Mail, Homepage)</p>	<p>Die Landesbeauftragte für den Datenschutz Niedersachsen Prinzenstraße 5 30159 Hannover Telefon: +49 (0511) 120 45 00 Telefax: +49 (0511) 120 45 99 E-Mail: poststelle@lfd.niedersachsen.de</p>
<p>Automatisierte Entscheidungsfindung</p>	<p>Entfällt.</p>
<p>Ggf. berechnete Interessen (Art. 6 Abs. 1 oder Art. 9)</p>	<p>Entfällt.</p>
<p>Ggf. Quelle aus der die Daten stammen</p>	<p>Ihre personenbezogenen Daten erheben wir in erster Linie bei Ihnen selbst, z. B. durch von Ihnen gestellte Anträge. Darüber hinaus erheben wir personenbezogene Daten bei Dritten, soweit diese gesetzlich zur Mitteilung an uns befugt sind, wie z. B. Amtsgerichte (Grundbuch).</p>